

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ BÌNH LONG
TỈNH BÌNH PHƯỚC**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 35/2020/HSST
Ngày 04 – 8 – 2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ BÌNH LONG, TỈNH BÌNH PHƯỚC**

Với thành phần Hội đồng xét xử gồm có:

- Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Đình Tùng
- Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Minh Đức

Bà Nông Thị Giới

- ***Thư ký phiên tòa:*** Bà Phạm Tân Huyền, Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước.

- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Bình Long tham gia phiên tòa:***
Ông Nguyễn Hùng Phong - Kiểm sát viên

Ngày 04 tháng 8 năm 2020, tại phòng xét xử Tòa án nhân dân thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 37/2020/HSST ngày 03 tháng 7 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 34/2020/HSST - QĐXX ngày 20/7/2020, đối với các bị cáo:

1. Họ và tên bị cáo thứ nhất: Châu Minh Tr, sinh năm 1989, tại tỉnh Bình Phước; Tên gọi khác: Phúc; Đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi ở: Tổ 2, khu phố XCII, phường HCh, thị xã BL, tỉnh Bình Phước; Giới tính: Nam; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 06/12; Nghề nghiệp: Không. Con ông Nguyễn Văn B, sinh năm 1961 và bà Bùi Thị A, sinh năm 1963; Địa chỉ: Tổ 2, khu phố XC II, phường HCh, thị xã BL, tỉnh Bình Phước; Tiền sự: Không; Tiền án: 01; Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 50/2018/HSST ngày 22/10/2018 của Tòa án nhân dân thị xã Bình Long xử phạt 03 tháng 03 ngày tù về tội “Trộm cắp tài sản”.

Về nhân thân: Ngày 13/01/2018 Tr bị Công an thị xã Bình Long xử phạt hành chính về hành vi Trộm cắp tài sản với số tiền 1.500.000đ (Một triệu năm trăm ngàn đồng) đã chấp hành xong. Tiền sự: Không; Ngày 15/04/2020 bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã Bình Long khởi tố bị can; cấm đi khỏi nơi cư trú, bị cáo có mặt tại phiên tòa.

2. Họ và tên bị cáo thứ hai: Hoàng Thế C, sinh năm 1992, Tại tỉnh Bình Phước; Tên gọi khác: Lý; Đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi ở: Tổ 4, khu phố Phú Trung, phường Hưng Chiến, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước; Giới tính: Nam; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 10/12; Nghề nghiệp: Không; Tiền án, tiền sự: Không

Ngày 08/01/2020 thực hiện hành vi Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có; bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 16/5/2020 cho đến nay, có mặt tại phiên tòa.

Bị hại:

1. Anh Nguyễn Thành Tân, sinh năm 1990(Có mặt)

Trú tại: Tổ 9, khu phố 02, xã Tân Khai, huyện Hớn Quản, tỉnh Bình Phước.

2. Anh Đinh Minh Tuấn, sinh năm 1984 (Có mặt)

Trú tại: Tổ 1, ấp An Tân, xã An Phú, huyện Hớn Quản, tỉnh Bình Phước.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:

1. Anh Lê Tuấn Thắng, sinh năm 1995 (Vắng mặt)

2.Chị Lê Thị Kiều Hoa, sinh năm 1993 (Vắng mặt)

Trú tại: Tổ 10, khu phố An Bình, phường An Lộc, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước.

3.Chị Đỗ Thị Diễm My, sinh năm 1992 (Vắng mặt)

Trú tại: Tổ 7, khu phố Phú Xuân, phường An Lộc, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 23 giờ 00 phút, ngày 07/01/2020, Châu Minh Tr đi bộ ngang khu vực tổ 05, khu phố Xa Cam II, phường Hưng Chiến, thị xã Bình Long nhìn thấy có một nhà kho không khóa cửa, quan sát xung quanh không có người trông coi nên Trúc lén lút mở cửa kho vào trong chiếm đoạt một máy hàn Hồng Ký HK 200Z; một máy mài cầm tay MAKITA 9556HN, 840W là tài sản của anh Nguyễn Thành Tân và một máy đục bê tông HITACHIPH 65A, màu xanh; một máy khoan tường cầm tay; một máy cắt kim BOHAI MOD.83501; một máy khoan cầm tay BOSS, màu xanh là tài sản của anh Đinh Minh Tuấn để trong kho. Trúc lấy các tài sản này cho vào bao tải nhét trước cửa nhà kho đem về cất giữ tại nơi ở của Trúc thuộc tổ 02, khu phố Xa Cam II, phường Hưng Chiến, thị xã Bình Long. Đến khoảng 09 giờ 00 phút, ngày 08/01/2020, Trúc gọi điện thoại cho Hoàng Thế C nhờ bán những tài sản này. Đến khoảng 10 giờ 00 phút, ngày 08/01/2020, anh Nguyễn Thành T đến kho lấy dụng cụ thì phát hiện bị mất nên gọi điện thông báo cho anh Đinh Minh T và vợ của Tân là chị Đỗ Thị Diễm M biết. M gọi điện cho bạn là Lê Thị Kiều H nhờ hỏi dò nếu biết người nào lấy cắp tài sản thì tìm cách chuộc lại. Khoảng 14 giờ 00 phút cùng ngày chị Hoa gọi điện cho người quen là Hoàng Thế C nhờ Cg hỏi mua các dụng cụ như máy hàn, máy cắt đã qua sử dụng. Lúc này C nói với H là “mất thì nói mất để anh tìm lại cho”. Ngay sau đó Hoàng Thế C nhìn thấy Lê Tuấn Th (Thắng Dê) đang điều khiển xe mô tô chạy ngang nên đi cùng Th đến nơi ở của H tại nhà trọ Hoàng An thuộc tổ 10, khu phố An Bình, phường An Lộc, thị xã Bình Long gặp H và M. Khi gặp nhau M nói muốn chuộc lại những tài sản bị mất nên C gọi điện thoại cho Tr, Tr nói với C cho chuộc lại các tài sản với giá 3.500.000đ (Ba triệu năm trăm nghìn đồng). C nói lại với M là muốn mua lại những tài sản bị mất thì phải trả 5.000.000đ (Năm triệu đồng), nghe vậy M đồng ý nhưng đề nghị cho xem có phải là tài sản bị mất hay không nên C đi gặp Tr lấy một máy hàn trong số tài sản chiếm đoạt được quay lại gặp M. Cùng lúc này anh Nguyễn Thành T, anh Đinh Minh T đến nhận ra máy hàn của T bị mất. M nói C đem hết các tài sản đến mới trả tiền nhưng C yêu cầu M phải trả đủ tiền thì C mới đem đủ các tài sản đưa cho M. Anh Đinh Minh T gọi điện báo Công an phường Hưng Chiến, thị xã Bình Long nên C để lại máy hàn và

bỏ đi và gọi điện thông báo cho Tr biết. Tr đem các tài sản còn lại đến gửi nhà anh Dương Văn M tại tổ 02, khu phố Xa Cam II, phường Hưng Chiến, thị xã Bình Long. Nhận được tin báo Công an phường Hưng Chiến đến ghi nhận vụ việc lập biên bản tạm giữ 01 máy hàn. Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an thị xã Bình Long tiếp nhận nguồn tin làm rõ hành vi của Châu Minh Tr, Hoàng Thế C. Trú hướng dẫn Cơ quan điều tra đến gặp anh Dương Văn M tạm giữ các tài sản nêu trên.

Tại Kết luận định giá tài sản số 16/KL-HĐĐGTS ngày 16/3/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng Hình sự thị xã Bình Long kết luận: Một máy đục bê tông nhãn hiệu HITACHIPH 65A, màu xanh đã qua sử dụng trị giá 5.000.000 đồng; Một máy mài cầm tay nhãn hiệu MAKITA 9556HN, 840W đã qua sử dụng, trị giá 600.000 đồng; Một máy khoan tường cầm tay đã qua sử dụng trị giá 300.000 đồng; Một máy cắt sắt loại bàn nhãn hiệu BOHAI MOD.83501 đã qua sử dụng trị giá 1.000.000 đồng; Một máy hàn nhãn hiệu Hồng ký HK 200Z loại 5,5kg đã qua sử dụng trị giá 1.000.000 đồng và một máy khoan cầm tay nhãn hiệu Boss, màu xanh đã qua sử dụng trị giá 300.000 đồng. Tổng cộng 7.900.000đ (Bảy triệu chín trăm nghìn đồng).

Vật chứng vụ án: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã Bình Long đã xử lý trả lại cho anh Nguyễn Thành T: Một máy hàn Hồng ký HK 200Z; một máy mài cầm tay MAKITA 9556HN, 840W; **Trả** cho anh Đinh Minh T: Một máy đục bê tông HITACHIPH 65A, màu xanh; hai máy khoan tường cầm tay; một máy cắt kim loại BOHAI MOD.83501.

Đối với anh Lê Tuấn Th đi cùng Hoàng Thế C đến nơi ở của chị Lê Thị Kiều H nhưng Th đứng bên ngoài và cho C mượn xe mô tô đi chở một máy hàn từ nhà Tr đến nơi ở của H để bán cho M nhưng Th không biết việc C trao đổi và chở tài sản do phạm tội mà có nên không xử lý Th. Anh Dương Văn M cho Tr gửi những tài sản chiếm đoạt nhưng anh M không biết đó là tài sản do trộm cắp và đã giao nộp tài sản cho Cơ quan điều tra nên không xử lý M. Chị Lê Thị Kiều H chỉ điện thoại cho Hoàng Thế C nhờ tìm giúp Nguyễn Thị Diễm M những tài sản mất. Ngoài ra chị H không có hành động giúp sức cho C tiêu thụ tài sản do phạm tội mà có nên không xử lý.

Tại bản cáo trạng số: 35/CT-VKS - HS ngày 03/7/2020 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Bình Long đã truy tố bị cáo Châu Minh Tr về tội “Trộm cắp tài sản” quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017 và Hoàng Thế C về tội “Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có” theo khoản 1 Điều 323 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung 2017.

Đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên tòa vẫn giữ nguyên quyết định truy tố như bản cáo trạng căn cứ vào tính chất, mức độ, hành vi và hậu quả, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đề nghị Hội đồng xét xử tuyên phạt các bị cáo; Châu Minh Tr mức án từ 12 tháng đến 18 tháng tù, và Hoàng Thế C mức án từ 6 tháng tù đến 9 tháng tù.

Căn cứ vào các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, các bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về thủ tục tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Bình Long, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Bình Long, Kiểm sát viên, Tòa án nhân dân thị xã Bình Long, Hội đồng xét xử, thư ký phiên tòa: Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của các bị cáo: Tại phiên tòa cũng như tại cơ quan điều tra bị cáo Châu Minh Tr khai nhận khoảng 23 giờ 00 phút, ngày 07/01/2020, Châu Minh Tr lén lút chiếm đoạt của anh Nguyễn Thành T một máy hàn Hồng Ký HK 200Z; một máy mài cầm tay MAKITA 9556HN, 840W và chiếm đoạt của anh Đinh Minh T một máy đục bê tông HITACHIPH 65A, màu xanh; một máy khoan tường cầm tay; một máy cắt kim BOHAI MOD.83501; một máy khoan cầm tay BOSS, màu xanh để trong kho để đồ tọa lạc tại tổ 05, khu phố Xa Cam II, phường Hưng Chiến, thị xã Bình Long. Sau khi chiếm đoạt tài sản Tr gọi điện thoại cho Hoàng Thế C nhờ bán những tài sản này giá 3.500.000 đồng. C biết rõ tài sản do Tr trộm cắp nhưng vẫn đồng ý nhận lời Tr và còn kêu bán giá 5.000.000đ (Năm triệu đồng). Xét lời khai nhận tội của các bị cáo là phù hợp với lời khai của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan trong vụ án về thời gian, địa điểm và quá trình thực hiện tội phạm, phù hợp với Biên bản thu giữ vật chứng cùng các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa. Tại Kết luận định giá tài sản số 16/KL-HĐĐGTS ngày 16/3/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thị xã Bình Long kết luận 7.900.000 đồng (Bảy triệu chín trăm nghìn đồng)". Như vậy có đủ cơ sở kết luận Châu Minh Tr phạm tội "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017 và Hoàng Thế C về tội "Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có" theo khoản 1 Điều 323 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung 2017. Các bị cáo Châu Minh Tr và Hoàng Thế C thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi sai trái của mình chỉ xin Hội đồng xét xử xem xét cho các bị cáo được hưởng mức án thấp, hứa chấp hành tốt và không tái phạm.

[3] Bị cáo Châu Minh Tr có nhân thân xấu tại Bản án hình sự sơ thẩm số 50/2018/HSST ngày 22/10/2018 bị Tòa án nhân dân thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước xử phạt 03 tháng 03 ngày tù về tội Trộm cắp tài sản, đã chấp hành xong hình phạt của bản án nhưng chưa được xóa án tích nay tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội cho nên bị cáo Tr phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự là tái phạm theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017.

[4] Hành vi của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội xâm phạm trực tiếp đến quyền sở hữu hợp pháp tài sản của các bị hại, ảnh hưởng xấu đến tình hình chung của xã hội, gây mất an ninh trật tự. Cần phải có một mức án tương xứng đối với

từng hành vi của mỗi bị cáo, nhằm răn đe đối với các bị cáo đồng thời giáo dục, phòng ngừa chung. Tuy nhiên khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử cũng cần nhắc cho các bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ, giảm cho các bị cáo một phần hình phạt lẽ ra các bị cáo phải chịu. Đối với bị cáo Tr phạm tội thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, thành khẩn khai báo, phạm tội nhưng chưa gây thiệt hại hoặc gây thiệt hại không lớn, tài sản đã thu hồi trả lại cho bị hại, theo điểm h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017. Bị cáo C phạm tội lần đầu, thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, phạm tội nhưng chưa gây thiệt hại hoặc gây thiệt hại không lớn, tài sản đã thu hồi trả lại cho bị hại theo điểm h, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Đại diện Viện kiểm sát đề xuất mức án phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

[5] Vật chứng của vụ án: Đã xử lý xong.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Bị hại đã nhận lại tài sản và không yêu cầu bồi thường thêm gì nên không đặt ra.

[7] Về án phí: Căn cứ Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án thì các bị cáo Châu Minh Tr và Hoàng Thế C, mỗi bị cáo phải nộp 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí Hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố các bị cáo Châu Minh Tr phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”; và Hoàng Thế C phạm tội “*Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội là mà có*”.

1. Về hình phạt:

- Căn cứ vào khoản 1 Điều 173, điểm h khoản 1 Điều 52, điểm h, s khoản 01, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017, Xử phạt: Châu Minh Tr 01 (Một) năm tù, thời hạn tính từ ngày chấp hành bản án.

- Căn cứ vào khoản 1 Điều 323, Điều 58, Điều 17, điểm i, h, s khoản 01, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017, Xử phạt: Hoàng Thế C 07 (Bảy) tháng tù, thời hạn tính từ ngày tạm giữ, tạm giam (Ngày 16/5/2020).

2. Về trách nhiệm dân sự: Bị hại đã nhận lại tài sản và không yêu cầu bồi thường thêm gì nên không đặt ra.

3. Vật chứng của vụ án: Đã xử lý xong.

4. Về án phí: Căn cứ Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án thì các bị cáo Châu Minh Tr và Hoàng Thế C, mỗi bị cáo phải nộp 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí Hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Các bị cáo, các đương sự có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, các đương sự

vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc từ ngày bản án được tổng đạt hợp lệ.

Nơi nhận:

- Tòa án ND tỉnh Bình Phước;
- VKSND thị xã Bình Long;
- Công an thị xã Bình Long;
- Chi Cục THA DSTX Bình Long;
- Phòng PV27 – CAT Bình Phước;
- Bị cáo, bị hại;
- Người CQLNVLQ;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Lê Đình Tùng